

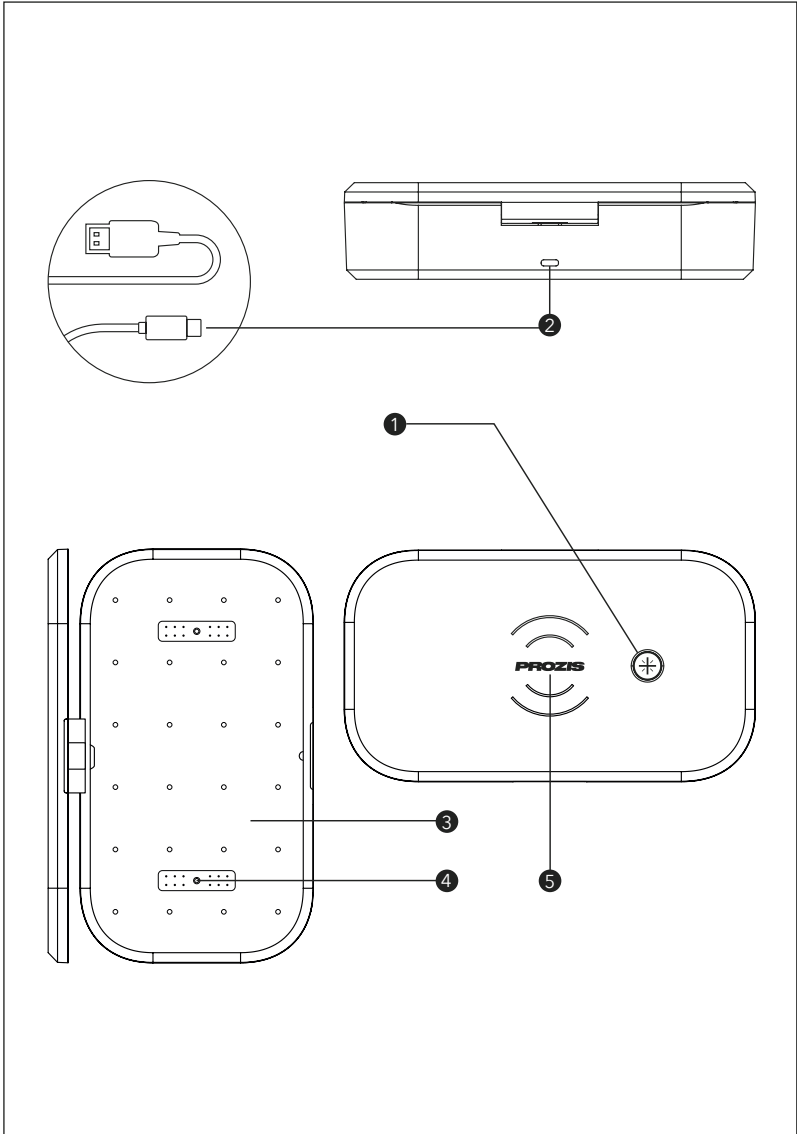
PROZIS

Pure*

UV Sterilizer with Wireless Charging

User Manual
Warranty Statement

V.1 12/2020



Language Index


EN	4
FR	10
DE	16
IT	22
ES	28
PT	34

Prozis is a registered trademark of PROZIS.COM, S.A.

Prozis reserves the right to adjust or modify the product or any of the associated documentation in order to ensure its suitability for use, at any time and without prior notice.

The most recent version of this product's user manual can be found at www.prozis.com

Legal Compliance Declaration

 By means of this document, PROZIS declares that the Prozis **Pure+** - UV Sterilizer with Wireless Charging is fully compliant with all the standards specified in the applicable legislation as well as other relevant clauses.

Prozis will always be available for any additional clarification through our customer support communication channels, available at www.prozis.com/support



To avoid any impact on the environment or human health due to dangerous substances present in electrical and electronic devices, the end users of such devices are expected to understand the meaning of the symbol consisting of a crossed-out waste container. Do not dispose of electrical and electronic equipment along with unsorted household waste. Dispose of it separately and properly instead.



The packaging that protects the device against transport damage is made from non-polluting materials that can be disposed of via local recycle bins.



This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Safety Warnings



DANGER! This symbol, when combined with the note **Danger**, means high risk. Failure to observe this warning may lead to injury to life and limb.



DANGER FOR CHILDREN AND PEOPLE WITH DISABILITIES

- Packing materials are not toys. Children must not play with the packing materials. There is a suffocation risk.
- This product may be used by children 8 years and up as well as persons with physical, sensory or mental impairments or lacking experience and knowledge, when supervised or instructed in the safe use of the product and understanding the associated risks.
- Children must not play with the device.
- Cleaning and maintenance must not be performed by children without supervision.
- Keep the device out of the reach of children.



This product is intended for indoor use only.

Note: The UV lights cannot be replaced! This device does not contain any replaceable components. Do not attempt to access or modify internal components.



CAUTION! This symbol highlights dangerous situations that can lead to minor to moderate injuries, damage, malfunction, and/or destruction of the device.

TO PREVENT HARM OR DAMAGE FROM HAPPENING TO USERS OR OTHERS, MAKE SURE TO COMPLY WITH THE FOLLOWING REQUIREMENTS.



CAUTION! RISK OF PROPERTY DAMAGE

- Check the product before each use!
- Discontinue use should you detect any damage to the product or to the connection cable!
- None of the parts in this product can be serviced by the user.
- Keep the product away from moisture, and dripping or splashing water!
- Do not place burning candles or other open flame sources on or next to the product.
- In case of smoke or an unusual noise or odor, disconnect the USB connection immediately.
- Sudden temperature changes may cause condensation inside the product. Allow the product to adjust for a while before using it again so as to prevent short circuits.
- Do not operate the device near heat sources, such as radiators or any other heat-emitting devices.

- Do not throw the product into fire or expose it to high temperatures.
- Never open the product. It has no internal parts requiring maintenance.
- The product must not be covered while working.
- No foreign objects may be inserted into the product, or allowed to remain on the Qi charging surface while working.

User Manual

PACKAGE CONTENTS

- 1 x Prozis Pure+ - UV sterilizer with wireless charging
- 1 x USB charging cable
- 1 x Aroma dispenser
- 1 x Quick guide

CLEANING AND MAINTENANCE

- Switch off the device and remove all plugs before cleaning!
- Do not use aggressive or abrasive cleaning agents or materials such as scouring milk or steel wool while cleaning the components. These could damage the upper surface of the appliance.
- Protect the device from water drops and water spray.
- Use a clean, dry cloth to clean the device.
- NEVER use corrosive liquids.
- Use a slightly damp cloth and a mild cleaning agent to remove any stubborn dirt.
- Make sure moisture does not enter the device while cleaning to prevent damage and related repairs.

STORAGE

- Allow the device to cool down completely before storing it.
- When no longer using the device, store it in a dry environment, protected from dust and direct sunlight.
- Store the device in its original packaging.

INSTRUCTIONS

Product overview: see page 2, figure A.

1.Power button/LED light **2.**USB port **3.**Storage box **4.**Aromatherapy hole **5.**Wireless charging

Connect the USB power cable to the USB port and to the power adapter.

- Recommended voltage: DC 5 V, current of power adapter: 2 A.
- When connected correctly, the LED will blink blue and then red. Your sterilizer box is now ready to use.

Place your items inside the box and use the lid to close it. Press the button once for Aseptic mode 1, twice to Aseptic mode 2: see page 2, figure A1.

- Aseptic Mode 1: One minute of disinfection. The LED light will remain red while working.
- Aseptic Mode 2: Five minutes of disinfection. The LED will blink red while working.

To add some fragrance to your objects, place 2 or 3 perfume drops in the aromatherapy hole.

When you place a Qi compatible smartphone on top of the box lid, wireless charging will start automatically.

- The LED light will remain blue during the charging process.

The cover that protects the mobile device may interfere with the charging process. If this is the case, please remove it.

Troubleshooting

Some issues that arise may be solved by the user. If the problem persists after having tried the following solutions, please contact Prozis customer service.

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
The device is not working.	Cable is not properly connected.	Pull out the cable and try again.
	Cable malfunction.	Check the USB charging cable for possible damage.
	Wrong power supply.	Make sure you are using the adequate voltage.

Warranty Statement

All electrical and electronic products commercialized by Prozis via www.prozis.com are covered by the warranty applicable to the purchase and sale of consumer goods.

GENERAL CONSIDERATIONS

This document contains the terms and conditions of Prozis' warranty for final consumers. This warranty is valid exclusively for consumers who purchase the product for non-professional purposes.

WARRANTY PERIOD

Prozis guarantees the product is to remain free from material and production defects for a 2-year period, counting from the date of initial purchase by a consumer and respective delivery, or for longer if legally established by the applicable national law.

In the event that repair is required, this 2-year period is suspended during repair time.

CONSUMABLES

The gradual performance decrease caused by prolonged use of the product's consumable components, such as batteries, is not covered by this warranty unless the malfunction is caused by faulty design, materials or production.

HOW TO MAKE A CLAIM

If the need arises to exercise the rights conceded to you through this warranty, please contact Prozis customer service via the communication channels provided on the Prozis website, and follow the provided instructions or recommendations. Contact and technical assistance information is also provided at the end of this warranty.

Any claims made regarding this warranty will only be valid if proof of purchase is presented by the original customer. This proof of purchase may be the original invoice or receipt, as long as it includes information regarding the date of purchase and the product's model name.

WARRANTY REPAIRS

Any repairs made under this warranty cannot be made by third parties. This warranty does not apply to any repairs, or damage caused directly by such repairs, that have impacted or caused the damage that is the subject of the respective warranty claim.

EXCLUSIONS

The following situations are not covered by this warranty:

1. Any wear and tear of parts and components resulting from normal product use.
2. Cracks, dents, scratches, and other types of superficial damage that only affect the product's appearance.
3. Any malfunction caused by inappropriate use of the product that does not comply with user manual instructions.
4. Use and storage of the product not complying with user manual instructions.
5. Opening of the product by a third party who is not authorized to proceed to its repair.
6. Altering or changing parts or components, whether internal or external.
7. Damage caused by battery leakage resulting from the breaking of any of its components, or from product misuse.
8. Malfunction or damage due to reasons that cannot be ascribed to the production or design of the product.
9. Use of the product in the context of a business, occupation or commerce.
10. Malfunction due to use that does not comply with the technical or security norms in force, or with user manual instructions.

The services provided by Prozis in order to repair or fix any fault or malfunction resulting from the verification of any of the aforementioned excluded situations will be subject to payment of labor, transport and component costs.

The customer shall bear all risks of loss and damage to the product during transportation to Prozis. This warranty will be void if the returned product arrives with labels or stickers that have been removed, damaged, tampered with or modified in any way.

LIMITED RESPONSIBILITY

Prozis cannot be held responsible for indirect damage or loss due to usage of the product.

WHAT TO DO?

To request warranty service, you must first contact Prozis customer service via the communication channels provided on the Prozis website, and follow the provided instructions and recommendations. Send back the product inside its original packaging, including all accessories and documentation, to the following address:

PROZIS
Rua do Cais n° 198
4830-345 Póvoa de Lanhoso
Braga - Portugal

CONTACTS


Prozis is always available for additional clarification through their customer service communication channel at www.prozis.com/support

Prozis est une marque déposée de PROZIS.COM, S.A.

PROZIS se réserve le droit d'ajuster ou de modifier le produit ou toute la documentation associée afin d'assurer son adéquation à l'utilisation, à tout moment et sans préavis

La dernière version du manuel d'utilisation de ce produit est disponible sur www.prozis.com

Déclaration de Conformité Légale

 Par le présent document, PROZIS déclare que le Stérilisateur UV et Chargeur sans Fil **Pure+** de Prozis est entièrement conforme à toutes les normes spécifiées dans la législation applicable ainsi qu'aux autres clauses pertinentes.

Prozis sera toujours disponible pour toute explication supplémentaire par le biais des canaux de communication du service client, disponibles sur www.prozis.com/support



Afin d'éviter tout impact sur l'environnement ou la santé humaine en raison des substances dangereuses présentes dans les appareils électriques et électroniques, les utilisateurs finaux doivent comprendre la signification du symbole représentant une poubelle barrée. Ne jetez pas les appareils électriques et électroniques dans les ordures ménagères non triées, mais plutôt séparément et de façon convenable.



L'emballage qui protège l'appareil contre les dommages dus au transport est constitué de matériaux non polluants qui peuvent être déposés dans des conteneurs de recyclage locaux.

Avvertissements de Sécurité



DANGER ! Ce symbole, lorsqu'il est associé à la note **Danger**, signifie un risque élevé. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures corporelles et mortelles.



DANGER POUR LES ENFANTS ET LES PERSONNES HANDICAPÉES

- Les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets. Les enfants ne doivent pas jouer avec le matériel d'emballage. Il y a un risque de suffocation.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes souffrant de handicaps physiques, sensoriels ou mentaux ou manquant d'expérience et de connaissances, lorsqu'elles sont supervisées ou qu'on leur apprend à utiliser le produit en toute sécurité et à comprendre les risques associés.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.



Ce produit est destiné à une utilisation en intérieur uniquement.

Remarque : Les lampes UV ne peuvent pas être remplacées ! Cet appareil ne contient aucun composant remplaçable. N'essayez pas d'accéder aux composants internes ou de les modifier.



ATTENTION ! Ce symbole indique les situations dangereuses qui peuvent entraîner des blessures légères à moyennes, des dommages, un dysfonctionnement et/ou la destruction de l'appareil.

POUR ÉVITER TOUT DOMMAGE OU PRÉJUDICE AUX UTILISATEURS OU À D'AUTRES PERSONNES, VEILLEZ À RESPECTER LES EXIGENCES SUIVANTES.



ATTENTION ! RISQUE DE DOMMAGES MATÉRIELS

- Vérifiez le produit avant chaque utilisation !
- Cessez de l'utiliser si vous constatez que le produit ou le câble de connexion est endommagé !
- Aucune des pièces de ce produit ne peut être réparée par l'utilisateur.
- Conservez le produit à l'abri de l'humidité et des gouttes ou éclaboussures d'eau !
- Ne placez pas de bougies allumées ou d'autres sources de flamme nue sur ou à côté du produit.
- En cas de fumée ou de bruit ou d'odeur inhabituels, débranchez immédiatement la connexion USB.
- Des changements soudains de température peuvent provoquer de la condensation à l'intérieur du produit. Laissez le produit s'ajuster pendant un certain temps avant de l'utiliser à nouveau afin d'éviter les courts-circuits.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil à proximité de sources de chaleur, telles que des radiateurs ou tout autre dispositif émettant de la chaleur.
- Ne jetez pas le produit au feu et ne l'exposez pas à des températures élevées.
- N'ouvrez jamais le produit. Il ne comporte aucune pièce interne nécessitant un entretien.
- Le produit ne doit pas être couvert pendant son utilisation.
- Aucun corps étranger ne doit être introduit dans le produit ou laisser sur la surface de chargement Qi pendant son utilisation.

Manuel d'utilisation

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 x Stérilisateur UV et Chargeur sans Fil Pure+ de Prozis
- 1 x Câble de chargement USB
- 1 x Distributeur d'arômes
- 1 x Guide rapide

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Éteignez l'appareil et débranchez tout avant de le nettoyer !
- N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs ou abrasifs ni de matériaux tels que du lait à récuser ou de la paille de fer pour nettoyer les composants. Ceux-ci pourraient endommager la surface supérieure de l'appareil.
- Protégez l'appareil contre les gouttes d'eau et les projections d'eau.
- Utilisez un chiffon propre et sec pour nettoyer l'appareil.
- N'utilisez JAMAIS de liquides corrosifs.
- Utilisez un chiffon légèrement humide et un produit de nettoyage doux pour éliminer toute saleté tenace.
- Veillez à ce que l'humidité ne pénètre pas dans l'appareil pendant le nettoyage afin d'éviter les dommages et les réparations correspondantes.

STOCKAGE

- Laissez l'appareil refroidir complètement avant de le stocker.
- Lorsque vous n'utilisez plus l'appareil, stockez-le dans un environnement sec, à l'abri de la poussière et de la lumière directe du soleil.
- Conservez l'appareil dans son emballage d'origine.

INSTRUCTIONS

Description du produit : voir page 2, figure A.

1.Bouton d'alimentation / Voyant LED **2.**Port USB **3.**Boîte de stockage **4.**Orifice d'aromathérapie **5.**Chargement sans fil

Connectez le câble d'alimentation USB au port USB et à l'adaptateur secteur.

- Tension recommandée : DC 5 V, courant de l'adaptateur électrique : 2 A.
- Lorsqu'elle est correctement connectée, le voyant LED clignote en bleu puis en rouge. Votre boîte de stérilisation est maintenant prête à l'emploi.

Placez vos articles à l'intérieur de la boîte et utilisez le couvercle pour la fermer. Appuyez une fois sur le bouton pour le Mode aseptique 1, deux fois pour le Mode aseptique 2 :

voir page 2, figure A1.

- Mode aseptique 1 : une minute de désinfection. Le voyant LED reste rouge pendant l'utilisation
- Mode aseptique 2 : cinq minutes de désinfection. Le voyant LED clignote en rouge pendant l'utilisation.

Pour parfumer vos objets, placez 2 ou 3 gouttes de parfum dans l'orifice d'aromathérapie.

Lorsque vous placez un smartphone compatible Qi sur le couvercle de la boîte, le chargement sans fil démarre automatiquement

- Le voyant LED restera bleu pendant le processus de chargement.

Le couvercle qui protège l'appareil mobile peut interférer avec le processus de chargement. Si c'est le cas, veuillez le retirer.

Dépannage

Certains problèmes qui se posent peuvent être résolus par l'utilisateur. Si le problème persiste après avoir essayé les solutions suivantes, veuillez contacter le service client de Prozis.

PROBLÈME	CAUSE	SOLUTION
L'appareil ne fonctionne pas.	Le câble n'est pas correctement connecté.	Retirez le câble et réessayez.
	Dysfonctionnement du câble.	Vérifiez que le câble de chargement USB n'est pas endommagé.
	Mauvaise alimentation électrique.	Assurez-vous que vous utilisez le voltage adéquat.

Déclaration de Garantie

Tous les produits électriques et électroniques commercialisés par Prozis via www.prozis.com sont couverts par la garantie applicable à l'achat et à la vente de biens de consommation.

CONSIDÉRATIONS GÉNÉRALES

Ce document contient les conditions générales de la garantie de Prozis pour les consommateurs finaux.

Cette garantie s'applique exclusivement aux consommateurs qui achètent le produit à des fins non professionnelles.

PÉRIODE DE GARANTIE

Prozis garantit que le produit est exempt de défauts de matériel et de production pendant une période de 2 ans, à compter de la date d'achat initial par le consommateur et de la livraison respective, ou pendant une période plus longue si elle est légalement établie par la législation nationale applicable.

En cas de réparation, cette période de 2 ans est suspendue pendant la durée de la réparation.

CONSOMMABLES

La diminution progressive des performances causée par l'utilisation prolongée des composants consommables du produit, tels que les piles/batteries, n'est pas couverte par cette garantie, sauf si le dysfonctionnement est dû à un défaut de conception, de matériaux ou de production.

COMMENT FAIRE UNE RÉCLAMATION

En cas de besoin d'exercer les droits qui vous sont concédés par la présente garantie, veuillez communiquer avec le service clients de Prozis via les canaux de communication fournis sur le site de Prozis et suivre les instructions ou recommandations fournies. Les informations de contact et d'assistance technique sont également fournies à la fin de cette

garantie. Toute réclamation relative à cette garantie ne sera valable que sur présentation d'une preuve d'achat par le client d'origine. Cette preuve d'achat peut être l'original de la facture ou du reçu, pourvu qu'elle comprenne des renseignements sur la date d'achat et le nom du modèle du produit.

RÉPARATIONS SOUS GARANTIE

Toute réparation effectuée dans le cadre de cette garantie ne peut être effectuée par des tiers. Cette garantie ne s'applique pas aux réparations ou aux dommages causés directement par ces réparations, qui ont affecté ou causé les dommages faisant l'objet de la respective réclamation sous garantie.

EXCLUSIONS

Les situations suivantes ne sont pas couvertes par cette garantie :

1. Toute usure des pièces et composants résultant d'une utilisation normale du produit
2. Fissures, bosses, éraflures et autres types de dommages superficiels qui n'affectent que l'apparence du produit.
3. Tout dysfonctionnement causé par une utilisation inappropriée du produit non conforme aux instructions du manuel d'utilisation.
4. Utilisation et stockage du produit non conformes aux instructions du manuel d'utilisation.
5. Ouverture du produit par un tiers qui n'est pas autorisé à procéder à sa réparation.
6. Modification ou changement de pièces ou de composants, qu'ils soient internes ou externes
7. Dommages causés par une fuite de batterie résultant de la rupture de l'un de ses composants ou d'une mauvaise utilisation du produit.
8. Dysfonctionnement ou dommages dus à des raisons qui ne peuvent être imputées à la production ou à la conception du produit.
9. Utilisation du produit dans le contexte d'un business, d'une profession ou d'un commerce.
10. Dysfonctionnement dû à une utilisation non conforme aux normes techniques ou de sécurité en vigueur, ou aux instructions du manuel d'utilisation.

Les services fournis par Prozis afin de réparer ou dépanner tout défaut ou dysfonctionnement résultant de la vérification de l'une des situations exclues susmentionnées seront soumis au paiement de frais de main-d'œuvre, de transport et de composants.

Le client supporte tous les risques de perte et d'endommagement du produit pendant le transport vers Prozis. Cette garantie sera annulée si le produit retourné est accompagné d'étiquettes ou d'autocollants qui ont été enlevés, endommagés, altérés ou modifiés de quelque façon que ce soit.

RESPONSABILITÉ LIMITÉE

Prozis ne peut être tenue responsable des dommages indirects ou des pertes dues à l'utilisation du produit.

QUE FAIRE ?

Pour demander le service de garantie, vous devez d'abord contacter le service clients de Prozis via les canaux de communication fournis sur le site de Prozis, et suivre les instructions et recommandations fournies.

Renvoyer le produit dans son emballage d'origine, y compris tous les accessoires et la documentation, à l'adresse suivante :

PROZIS
Rua do Cais n° 198
4830-345 Póvoa de Lanhoso
Braga - Portugal

CONTACTS


Prozis est toujours disponible pour des éclaircissements supplémentaires via les canaux de communication du service clients sur www.prozis.com/support

Prozis ist eine eingetragene Marke von PROZIS.COM, S.A.

Prozis behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne vorherige Ankündigung, Anpassungen oder Änderungen am Produkt oder der damit verbundenen Dokumentation vorzunehmen, um die Gebrauchstauglichkeit des Produkts sicherzustellen.

Die aktuellste Version dieser Bedienungsanleitung steht unter www.prozis.com zur Verfügung.

Gesetzliche Konformitätserklärung

 Mit diesem Dokument erklärt PROZIS, dass der Prozis **Pure+** - UV-Sterilisator mit kabellosem Ladegerät - vollständig mit allen in den geltenden Rechtsvorschriften festgelegten Standards sowie anderen relevanten Bestimmungen übereinstimmt.

Für jede weitere Erklärung steht Prozis immer über seine Kundendienst-Kommunikationskanäle unter www.prozis.com/support zur Verfügung.



Um negative Auswirkungen auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch gefährliche Stoffe in Elektro- und elektronischen Geräten zu vermeiden, wird vom jeweiligen Endverbraucher erwartet, dass er die Bedeutung des Systems eines durchgestrichenen Abfallbehälters versteht. Entsorgen Sie elektrische und elektronische Altgeräte nicht im unsortiertem Hausmüll, sondern separat und ordnungsgemäß.



Die Verpackung, die das Gerät vor Transportschäden schützt, ist aus umweltfreundlichen Materialien hergestellt, die in örtlichen Recyclingbehältern entsorgt werden können.

Sicherheitswarnungen



GEFAHR! Wenn dieses Symbol zusammen mit dem Hinweis **Gefahr** erscheint, wird auf ein hohes Risiko hingewiesen. Wenn diese Warnung nicht beachtet wird, kann dies zur Verletzung der Gliedmaßen und zu Lebensgefahr führen.



GEFAHR FÜR KINDER UND MENSCHEN MIT BEHINDERUNGEN

- Die Verpackungsmaterialien sind kein Spielzeug für Kinder. Kinder dürfen nicht mit Verpackungsmaterialien spielen, da Erstickungsgefahr besteht.

- Dieses Gerät kann von Kindern im Alter ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn diese unter Beaufsichtigung stehen oder sie Anweisungen bezüglich der sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die Risiken kennen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Wartung sollte nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.



Dieses Gerät sollte ausschließlich in Innenräumen verwendet werden.

HINWEIS: Die UV-Leuchten können nicht ersetzt werden! Dieses Gerät enthält keine austauschbaren Komponenten. Versuchen Sie nicht, auf interne Komponenten zuzugreifen oder sie zu modifizieren.



ACHTUNG! Dieses Symbol weist auf gefährliche Situationen hin, die zu leichten bis mäßigen Verletzungen, Schäden, Fehlfunktionen und / oder zur Zerstörung des Geräts führen können.

UM MÖGLICHE SCHÄDEN ODER VERLETZUNGEN VON BENUTZERN ODER DRITTEN ZU VERMEIDEN, SOLLTEN SIE SICH AN FOLGENDE ANFORDERUNGEN HALTEN.



ACHTUNG! GEFAHR VON SACHSCHÄDEN

- Überprüfen Sie das Produkt, bevor Sie es in Betrieb nehmen!
- Stoppen Sie die Anwendung, falls Sie irgendeinen Schaden am Produkt oder am Verbindungskabel entdecken!
- Dieses Gerät enthält keine Teile, die vom Benutzer selbst repariert werden können.
- Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeit und Tropf- oder Spritzwasser fern!
- Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder andere offene Feuerquellen auf oder in die Nähe des Geräts.
- Falls Sie Rauch oder ein ungewöhnliches Geräusch oder Geruch wahrnehmen, trennen Sie sofort die USB-Verbindung.
- Plötzliche Temperaturwechsel können zu Kondensation im Geräteinneren führen. Ermöglichen Sie dem Gerät sich an die neue Temperatur zu gewöhnen, bevor Sie es wieder in Betrieb nehmen, um einen Kurzschluss zu vermeiden!
- Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe von Hitzequellen, wie Heizkörper oder andere Geräte, die Hitze erzeugen.
- Werfen Sie das Gerät nicht ins Feuer und halten es von hohen Temperaturen fern.
- Öffnen Sie das Gerät nicht. Es besitzt innen keine Einzelteile, die gewartet werden müssen.
- Das Gerät darf während der Anwendung nicht abgedeckt werden.
- Es dürfen keine Fremdkörper in das Gerät gesteckt werden oder auf der Qi-Ladeoberfläche abgestellt, während das Gerät in Betrieb ist.

Bedienungsanleitung

VERPACKUNGSINHALT

- 1 x Prozis Pure+ - UV-Sterilisator mit kabellosem Ladegerät
- 1 x USB-Ladekabel
- 1 x Aroma-Verteiler
- 1 x Kurzanleitung

REINIGUNG UND WARTUNG

- Schalten Sie das Gerät aus und entfernen Sie alle Stecker, bevor Sie mit der Reinigung beginnen!
- Verwenden Sie beim Reinigen der Komponenten keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel oder Materialien wie Scheuermilch oder Stahlwolle. Sie könnten die Geräteoberfläche beschädigen.
- Schützen Sie das Gerät vor Wassertropfen und -spritzer.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts nur ein sauberes, trockenes Tuch.
- Verwenden Sie NIEMALS korrosive Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie ein leicht feuchtes Tuch und ein mildes Reinigungsmittel, um hartnäckigen Schmutz zu entfernen.
- Stellen Sie sicher, dass während der Reinigung keine Feuchtigkeit in das Gerät eindringt, um Schäden und damit verbundene Reparaturen zu vermeiden.

AUFBEWAHRUNG

- Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es lagern.
- Wenn Sie das Gerät länger nicht mehr verwenden, bewahren Sie es in einer trockenen Umgebung auf, die vor Staub und direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist.
- Bewahren Sie das Gerät in seiner Originalverpackung auf.

ANWEISUNGEN

Product overview: siehe Seite 2, Abb. A.

1.Power-Knopf / LED-Leuchte **2.**USB-Anschluss **3.**Aufbewahrungsbox **4.**Aromatherapie-Öffnungen **5.**Kabelloses Ladegerät

Verbinden Sie das USB-Stromkabel mit dem USB-Anschluss und dem Netzadapter.

- Empfohlene Spannung: DC 5V, Spannung des Netzadapters: 2A.
- Ist es ordnungsgemäß angeschlossen, blinkt die LED-Leuchte blau und dann rot. Ihre Sterilisator-Box ist nun betriebsbereit.

Legen Sie Ihre Artikel in die Box und schließen Sie sie mit dem Deckel. Drücken Sie den Knopf einmal für den Aseptik-Modus 1 und zweimal für den Aseptik-Modus 2: siehe Seite 2, Abb. A1.

- Aseptik-Modus 1: einminütige Desinfektion. Die LED-Leuchte bleibt während der Anwendung rot.
- Aseptik-Modus 2: fünfminütige Desinfektion. Die LED-Leuchte bleibt während der Anwendung rot.

Um Ihren Gegenständen etwas Duft hinzuzufügen, geben Sie 2 oder 3 Öltröpfchen in die Aromatherapie-Öffnung.

Wenn Sie ein Qi-kompatibles Handy auf den Deckel der Box legen, wird der Ladevorgang automatisch aktiviert.

- Während des Ladevorgangs leuchtet die LED-Leuchte blau.

Die Schutzhülle des Mobilgeräts kann den Ladevorgang stören. Wenn dies der Fall ist, entfernen Sie sie bitte.

Fehlerbehebung

Manche der auftretenden Probleme können eventuell durch den Benutzer selbst behoben werden. Falls das Problem weiterhin besteht, nachdem alle folgenden Lösungsvorschläge ausprobiert wurden, kontaktieren Sie bitte den Prozis-Kundenservice.

PROBLEM	URSACHE	LÖSUNG
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Kabel ist nicht ordnungsgemäß angeschlossen	Ziehen Sie das Kabel heraus und probieren Sie es erneut.
	Fehlfunktion des Kabels.	Überprüfen Sie das USB-Ladekabel auf mögliche Schäden.
	Falsche Stromquelle.	Stellen Sie sicher, dass Sie die ordnungsgemäße Spannung verwenden.

Gewährleistungsbestimmung

Alle elektrischen und elektronischen Produkte, die von Prozis via www.prozis.com vermarktet werden, fallen unter die Gewährleistung, die auf Verbrauchergeschäfte Anwendung findet.

ALLGEMEINES

Dieses Dokument enthält die Bedingungen der Gewährleistung von Prozis für Endkunden. Diese Gewährleistung gilt ausschließlich für Kunden, die Produkte für nichtgewerbliche Zwecke kaufen.

LAUFZEIT DER GEWÄHRLEISTUNG

Prozis garantiert, dass ein Produkt 2 Jahre lang keine Material- und Herstellungsmängeln vorweist. Die Laufzeit beginnt ab dem Kaufdatum des Kunden und die jeweilige Zustellung, kann aber auch länger gelten, falls dies gesetzlich durch das anwendbare nationale Recht festgelegt wurde.

Im Fall, dass eine Reparatur nötig ist, wird die 2-Jahre-Laufzeit während der Reparaturzeit suspendiert.

VERBRAUCHSMATERIALIEN

Eine allmähliche Leistungsabnahme als Resultat eines längeren Gebrauchs der Verbrauchsmaterialien des Produktes, wie beispielsweise Akkus, wird nicht durch die Gewährleistung abgedeckt, es sei denn, die Fehlfunktion wurde durch einen Fehler in der Konstruktion, der Materialien oder der Herstellung verursacht.

WIE WERDEN ANSPRÜCHE GELTEND GEMACHT

Wenn es nötig ist, die durch diese Gewährleistung erteilten Rechte wahrzunehmen, kontaktieren Sie bitte den Prozis Kundenservice durch die auf der Prozis-Webseite zur Verfügung stehenden Kommunikationskanäle und folgen Sie den dort stehenden Anweisungen oder Empfehlungen. Kontaktinformationen und Informationen zum technischen Support stehen ebenfalls am Ende dieser Gewährleistung. Jegliche Ansprüche, die bezüglich dieser Gewährleistung geltend gemacht werden, werden erst gültig, wenn der Kaufbeleg durch den ursprünglichen Kunden präsentiert wird. Dieser Kaufbeweis kann die originale Rechnung oder Quittung sein, solange es die Informationen bezüglich des Kaufdatums und des Namens des Produktmodells enthält.

GEWÄHRLEISTUNGSREPARATUREN

Jegliche Reparaturen, die im Rahmen dieser Gewährleistung getätigt wurden, können nicht durch Dritte gemacht werden. Von jeglicher Gewährleistung ausgeschlossen sind Reparaturen oder Schäden, die Resultat aus solchen Reparaturen durch Dritte und durch Dritte beeinflusst oder verursacht wurden.

AUSNAHMEN

Folgende Situationen werden von jeglicher Gewährleistung ausgeschlossen:

1. Jegliche Verschleißerscheinungen von Teilen und Bestandteilen, die durch die normale Produktverwendung entstehen.
2. Risse, Dellen, Kratzer und andere Arten von Oberflächenschäden, die nur das Aussehen des Produktes beeinträchtigen.
3. Jegliche Fehlfunktion, die durch die unsachgemäße Produktverwendung, d.h. die den Anweisungen der Bedienungsanleitung nicht entspricht, entsteht.
4. Wenn die Verwendung und Aufbewahrung des Produktes nicht den Anweisungen der Bedienungsanleitung entspricht.
5. Die Öffnung des Produkts durch eine dritte Partei, die nicht autorisiert ist, diese Reparatur zu tätigen.
6. Das Bearbeiten oder Ändern von Teilen oder Komponenten, seien sie von Innen oder von Außen.
7. Durch auslaufende Batterieflüssigkeit verursachte Schäden, die wiederum durch materielle Schäden an den Komponenten oder durch den Missbrauch des Produktes entstanden sind.
8. Eine Fehlfunktion oder ein Schaden, der nicht auf die Herstellung oder das Design des Produktes zurückgeführt werden kann.
9. Die Verwendung des Produktes im Rahmen einer Geschäftstätigkeit, einer Beschäftigung oder eines Handels.
10. Eine Fehlfunktion aus Gründen, die nicht den geltenden technischen Normen oder Sicherheitsnormen, oder nicht den Anweisungen der Bedienungsanleitung entsprechen.

Treten diese oben genannten Situationen ein, fallen für die durch Prozis gebotenen Dienste zum Reparieren von Defekten oder Fehlfunktionen, und die Kosten für die Reparaturarbeiten, den Transport und Ersatzteile werden dem Kunden in Rechnung gestellt. Der Kunde trägt alle Risiken für den Verlust und die Schädigung des Produktes im Laufe des Transportes zu Prozis. Der Gewährleistungsanspruch erlischt, falls das Produkt mit Etiketten oder Aufklebern abgegeben wird, die entfernt, geschädigt, geändert oder auf sonstige Weise modifiziert wurden.

BESCHRÄNKTE HAFTUNG

Prozis kann nicht für die indirekte Schädigung oder den Verlust durch die Verwendung des Produktes verantwortlich gemacht werden.

WAS MUSS GEMACHT WERDEN?

Um die Gewährleistungsansprüche gelten zu machen, sollten Sie zuerst den Prozis Kundenservice, durch die auf der Webseite von Prozis zur Verfügung stehenden Kommunikationskanäle, kontaktieren und allen zur Verfügung stehenden Anweisungen und Empfehlungen folgen. Senden Sie das Produkt in der Originalverpackung, inklusive dem ganzen Zubehör und den Unterlagen, an die folgende Adresse zurück:

PROZIS
Rua do Cais nº 198
4830-345 Póvoa de Lanhoso
Braga - Portugal

KONTAKTE


Der Prozis-Kundenservice steht Ihnen jederzeit für weitere Erläuterungen durch die auf der Webseite stehenden Kommunikationskanäle www.prozis.com/support zur Verfügung

Prozis è un marchio registrato di PROZIS.COM, S.A.

Prozis si riserva il diritto di adeguare o modificare il prodotto o qualsiasi documento ad esso associato, al fine di assicurarne l'idoneità di utilizzo, in qualsiasi momento e senza preavviso.

La versione più recente del manuale d'uso di questo prodotto è disponibile su www.prozis.com

Dichiarazione di Conformità Legale

 Per mezzo di questo documento, PROZIS dichiara che il prodotto **Pure+** Prozis - Sterilizzatore UV e caricatore wireless - è pienamente conforme a tutte le norme specificate dalla legislazione in vigore così come a tutte le clausole rilevanti.

Prozis è sempre disponibile per chiarimenti aggiuntivi attraverso i canali di comunicazione della sua assistenza clienti: www.prozis.com/support



Per evitare qualsiasi tipo di impatto sull'ambiente o sulla salute umana dovuto alle sostanze pericolose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli utenti finali di tali dispositivi sono invitati a conoscere il significato del simbolo costituito da un contenitore di rifiuti barrato: ossia non smaltire le apparecchiature elettriche ed elettroniche nella raccolta dei rifiuti domestici indifferenziati; smaltire tali dispositivi separatamente e in modo adeguato.



L'imballaggio che protegge il dispositivo dai danni di trasporto è realizzato con materiali non inquinanti che possono essere smaltiti tramite i contenitori locali per il riciclaggio.

Avvertenze di Sicurezza



PERICOLO! Questo simbolo, se associato alla nota Pericolo, indica un pericolo molto grave. Ignorare questa avvertenza può causare lesioni agli arti e mortali.



PERICOLO PER BAMBINI E PERSONE CON DISABILITÀ

- Il materiale d'imballaggio non è un giocattolo. I bambini non devono giocare con il materiale d'imballaggio, poiché esiste il rischio di soffocamento.
- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali, o senza un'adeguata esperienza e conoscenza, se sono sotto supervisione o se hanno ricevuto istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e ne comprendano i rischi correlati.

- I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- Pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.



Questo prodotto è destinato al solo uso interno.

Nota: Le luci UV non possono essere sostituite! Questo dispositivo non contiene alcun componente sostituibile. Non provare ad accedere ai suoi componenti interni o a modificarli.



ATTENZIONE! Questo simbolo evidenzia situazioni di pericolo che possono causare lesioni lievi o moderate, danni, malfunzionamenti e/o distruzione del dispositivo.

PER EVITARE DANNI E FERIMENTI A UTENTI E TERZI, RISPETTARE I SEGUENTI REQUISITI.



ATTENZIONE! RISCHIO DI DANNI MATERIALIE

- Controllare il prodotto prima di ogni uso!
- Interrompere l'uso nel caso si rilevino danni al prodotto o al cavo di collegamento!
- Nessuna delle parti di questo prodotto può essere sottoposta a manutenzione da parte dell'utente.
- Tenere il prodotto lontano da umidità e sgocciolamenti o spruzzi d'acqua!
- Non collocare candele accese o altre fonti di fiamma aperta sopra o accanto al prodotto.
- In caso di fumo o di un rumore o odore insolito, scollegare immediatamente il collegamento USB.
- Improvvisi sbalzi di temperatura possono causare la formazione di condensa all'interno del prodotto. Far acclimatare il prodotto prima di utilizzarlo di nuovo, in modo da evitare cortocircuiti.
- Non azionare il dispositivo in prossimità di fonti di calore, come termosifoni o altri dispositivi che emettono calore.
- Non gettare il prodotto nel fuoco e non esporlo a temperature elevate.
- Non aprire mai il prodotto. Le parti interne del prodotto non richiedono manutenzione.
- Quando in funzione, il prodotto non deve mai essere coperto.
- Non inserire oggetti estranei nel prodotto o lasciare oggetti estranei sulla superficie di carica Qi durante il funzionamento.

Manuale d'istruzioni

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 x Pure+ Prozis - Sterilizzatore UV e caricatore wireless
- 1 x Cavo di ricarica USB
- 1 x Diffusore d'aromi
- 1 x Guida rapida

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegnerne il prodotto e rimuovere tutte le prese prima della pulizia!
- Non pulire i componenti utilizzando detersivi o materiali aggressivi o abrasivi come sgrassatori o lana d'acciaio. Tali materiali potrebbero danneggiare la superficie del dispositivo.
- Proteggere il dispositivo da gocce d'acqua e schizzi.
- Per la pulizia del dispositivo, utilizzare un panno pulito e asciutto.
- **NON** utilizzare liquidi corrosivi.
- Per rimuovere lo sporco ostinato, utilizzare un panno leggermente umido ed un detersivo delicato.
- Assicurarsi che non entri umidità all'interno del prodotto durante la pulizia, in modo tale da evitare danni al dispositivo e relative riparazioni.

CONSERVAZIONE

- Far raffreddare completamente il dispositivo prima di metterlo da parte.
- Quando non si utilizza il dispositivo, conservarlo in un luogo asciutto, al riparo dalla polvere e dalla luce diretta del sole.
- Conservare il dispositivo nella confezione originale.

ISTRUZIONI

Descrizione del prodotto: vedere pag. 2, figura A.

1.Pulsante di accensione / Spia LED **2.**Porta USB **3.**Vano per gli oggetti **4.**Foro per l'aromaterapia **5.**Ricarica wireless

Collegare il cavo di alimentazione USB alla porta USB e all'alimentatore.

- Tensione raccomandata: DC 5 V, corrente dell'alimentatore: 2 A
- Se il dispositivo è collegato correttamente, il LED lampeggia in blu e poi in rosso. Il vano di sterilizzazione è ora pronto per l'uso.

Mettere gli oggetti da sterilizzare nel vano e chiudere con il coperchio. Premere il pulsante una volta per la modalità asettica 1, due volte per la modalità asettica 2: vedere pag. 2, figura A1.

- Modalità asettica 1: disinfezione di 1 minuto. La spia LED resta rossa durante il funzionamento.
- Modalità asettica 2: disinfezione di 5 minuti. La spia LED lampeggia in rosso durante il funzionamento.

Per aggiungere una fragranza ai tuoi oggetti, versare 2 o 3 gocce di profumo nel foro per l'aromaterapia.

Quando si posiziona uno smartphone compatibile Qi sul coperchio della scatola, la ricarica wireless si avvia automaticamente.

- La spia LED resta blu durante il processo di carica.

La cover di protezione del dispositivo mobile può interferire con il processo di ricarica, quindi si consiglia di rimuoverla.

Risoluzione dei Problemi

Alcuni problemi che dovessero emergere possono essere risolti dall'utente. Se il problema dovesse persistere dopo aver provato le seguenti soluzioni, si prega di contattare il servizio clienti Prozis.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il dispositivo non funziona.	Il cavo non è stato collegato adeguatamente.	Scollegare il cavo e riprovare.
	Malfunzionamento del cavo.	Controllare che il cavo di ricarica USB non presenti eventuali danni.
	Alimentazione elettrica errata.	Assicurarsi di usare il giusto voltaggio.

Dichiarazione di Garanzia

Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche vendute da Prozis sul sito www.prozis.com sono coperte da garanzia applicabile agli acquisti e alle vendite di beni di consumo.

CONSIDERAZIONI GENERALI

Questo documento contiene i termini e le condizioni della garanzia di Prozis per il consumatore finale.

Questa garanzia è valida esclusivamente per il consumatore che acquista prodotti per un uso non professionale.

PERIODO DI GARANZIA

Prozis garantisce che le apparecchiature rimangano senza difetti, del materiale e del prodotto stesso, per un periodo di 2 anni a partire dalla data iniziale dell'acquisto da parte del consumatore e della relativa consegna, o per un tempo maggiore, se legalmente stabilito dalla normativa nazionale applicabile.

In caso di riparazione, il periodo di 2 anni è sospeso durante il tempo richiesto dalla riparazione.

BENI DI CONSUMO

La graduale diminuzione delle prestazioni, causata dall'uso prolungato delle componenti deteriorabili, come le batterie, non è coperta da questa garanzia, a meno che il malfunzionamento non sia causato da un difetto di design, materiale o produzione.

COME EFFETTUARE UN RECLAMO

In caso esista il motivo per esercitare il diritto concesso al consumatore da questa garanzia, preghiamo di contattare l'Assistenza Clienti di Prozis attraverso i canali presenti sul sito di Prozis e di seguire le istruzioni e i consigli riportati. I contatti e le informazioni per l'assistenza tecnica si trovano anche alla fine di questa garanzia.

Qualsiasi reclamo effettuato in relazione a questa garanzia sarà valido solo su presentazione di una prova di acquisto da parte del cliente originale. Questa prova può essere la fattura o ricevuta originale, premesso che presenti le informazioni relative alla data dell'acquisto e al nome del modello del prodotto.

RIPARAZIONI IN GARANZIA

Qualsiasi riparazione nell'ambito della presente garanzia non può essere effettuata da terzi. Questa garanzia non si applica a nessun tipo di riparazione o danno causato direttamente da tali riparazioni, che abbiano avuto un impatto o abbiano causato i danni che costituiscono l'oggetto del corrispondente reclamo di garanzia.

ECCEZIONI

Le situazioni seguenti non sono coperte dalla presente garanzia:

1. Qualsiasi usura a parti e componenti che risulti dal normale utilizzo del dispositivo.
2. Crepe, ammaccature, graffi, e altri tipi di danni superficiali che riguardano solo l'aspetto del prodotto.
3. Qualsiasi malfunzionamento causato da utilizzo inappropriato che non rispetta le istruzioni del manuale d'uso.
4. Utilizzo e conservazione del prodotto che non rispetta le istruzioni del manuale d'uso.
5. Apertura del prodotto da terzi non autorizzati a procedere alla riparazione.
6. Alterazione o modifica di parti o componenti, sia interne che esterne.
7. Danni causati da perdite della batteria, provocate da un guasto di una sua qualsiasi componente, oppure da uso improprio del prodotto.
8. Malfunzionamenti o danni causati da situazioni non ascrivibili alla produzione o all'ideazione dell'apparecchiatura.
9. Uso del prodotto in contesti aziendali, professionali o commerciali.
10. Malfunzionamento causato da utilizzo che non rispetta la normativa tecnica e di sicurezza in vigore.

I servizi forniti da Prozis con il fine di riparare o aggiustare qualsiasi tipo di difetto o malfunzionamento derivante da una delle situazioni eccezionali sopracitate, saranno soggetti al pagamento di manodopera, trasporto e costi della componente.

Il cliente deve supportare tutti i rischi di perdita e danno al prodotto durante il trasporto verso la Prozis. Questa garanzia è nulla se l'apparecchiatura restituita non riporta correttamente l'etichetta o l'adesivo, perché rimossi, danneggiati, manomessi o modificati in qualsiasi modo.

RESPONSABILITÀ LIMITATA

Prozis non può ritenersi responsabile per danni o perdita indiretti, dovuti all'uso del prodotto.

COSA FARE?

Al fine di richiedere un servizio di garanzia, il cliente dovrà contattare prima di tutto l'Assistenza Clienti di Prozis attraverso i canali presenti sul sito di Prozis e seguire le istruzioni e i consigli riportati.

Restituire il prodotto all'interno della scatola originale, inclusi tutti gli accessori e i documenti presenti al suo interno, all'indirizzo seguente:

PROZIS

Rua do Cais n° 198

4830-345 Póvoa de Lanhoso

Braga - Portugal

CONTATTI


Prozis è sempre disponibile per ulteriori chiarimenti. Contatta l'Assistenza Clienti all'indirizzo:
www.prozis.com/support

Prozis es una marca registrada de PROZIS.COM, S.A.

Prozis se reserva el derecho de ajustar o modificar el producto o cualquiera de los documentos relacionados con el mismo, a fin de asegurar su idoneidad para el uso, en cualquier momento y sin previo aviso.

La versión más reciente del manual de usuario de este producto está disponible para consulta en www.prozis.com

Conformidad Legal

 Mediante el presente documento, PROZIS declara que el Esterilizador UV con carga inalámbrica - **Pure+** de Prozis cumple con todos los requisitos especificados en la legislación vigente, así como en otras disposiciones pertinentes.

Para cualquier información adicional, Prozis estará siempre a su disposición a través de nuestros canales de comunicación del Servicio de Atención al Cliente, disponibles en www.prozis.com/support



A fin de evitar cualquier impacto sobre el medio ambiente o la salud humana debido a sustancias peligrosas presentes en dispositivos eléctricos y electrónicos, los usuarios finales de dichos dispositivos deben comprender el significado del símbolo que consiste en un contenedor de basura tachado con una X. No deseche aparatos eléctricos y electrónicos con la basura doméstica. Deposítelos en el contenedor de reciclaje correspondiente.



El embalaje que protege el aparato contra daños en el transporte está fabricado con materiales no contaminantes que se pueden desechar en los contenedores de reciclaje locales.

Advertencias de Seguridad



¡PELIGRO! Este símbolo, cuando está asociado a la advertencia **Peligro** (Danger), significa alto riesgo. Ignorar este aviso puede provocar lesiones o incluso la muerte.



PELIGRO PARA NIÑOS Y PERSONAS CON DISCAPACIDAD

- Los materiales de embalaje no son juguetes. Los niños no deben jugar con los materiales de embalaje debido al riesgo de asfixia.
- Este aparato es apto para niños a partir de 8 años y personas con facultades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, siempre y cuando sea bajo supervisión o siguiendo las instrucciones relativas al uso del dispositivo de manera segura y entiendan los riesgos que implica.

- Asegúrese de que los niños no jueguen con este dispositivo.
- La limpieza y el mantenimiento no deben llevarse a cabo por niños sin supervisión.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.



Este dispositivo está destinado para utilizarse únicamente en instalaciones de interior.

Nota: ¡Las luces ultravioleta no son reemplazables! Este dispositivo no contiene componentes que puedan ser reemplazados. No manipule ni modifique sus componentes internos.



¡ATENCIÓN! Este símbolo identifica situaciones peligrosas que pueden provocar lesiones leves o de gravedad media, daños, avería y/o destrucción del dispositivo.

PARA EVITAR POSIBLES DAÑOS O LESIONES A LOS USUARIOS U OTRAS PERSONAS, ASEGÚRESE DE CUMPLIR CON LOS REQUISITOS DESCRITOS A CONTINUACIÓN.



¡ATENCIÓN! RIESGO DE DAÑOS MATERIALES

- ¡Compruebe el estado del dispositivo antes de cada utilización!
- ¡Deje de utilizarlo si detecta algún daño en el producto o en el cable de conexión!
- Este producto no contiene componentes que requieran reparación por parte del usuario.
- ¡Mantenga el producto alejado de humedad y goteo o salpicaduras de agua!
- No coloque velas encendidas u otras fuentes directas de fuego sobre ni cerca del dispositivo.
- Si nota la presencia de humo, olores o ruidos extraños, desconecte la unidad USB inmediatamente.
- Los cambios bruscos de temperatura pueden causar condensación dentro del producto. Para evitar que se produzcan cortocircuitos, deje que el dispositivo se adapte durante un tiempo antes de volver a utilizarlo.
- No utilice el dispositivo cerca de fuentes de calor como radiadores u otros dispositivos que generen calor.
- No arroje el dispositivo al fuego ni lo exponga a temperaturas elevadas.
- Nunca intente abrir el dispositivo. No contiene partes internas que requieran mantenimiento.
- No cubra el dispositivo durante su utilización.
- No introduzca ningún objeto extraño en el dispositivo. No coloque objetos extraños sobre la superficie de carga Qi durante su utilización.

Manual de Usuario

CONTENIDO DE LA CAJA

- 1 x Esterilizador UV con carga inalámbrica - Pure+ de Prozis
- 1 x Cable de carga USB
- 1 x Difusor de aroma
- 1 x Guía rápida

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- ¡Apague el dispositivo y desconecte todos los cables antes de limpiarlo!
- No utilice productos de limpieza agresivos o abrasivos ni materiales como estropajos de acero o limpiadores corrosivos para limpiar los componentes del producto, ya que estos pueden dañar su superficie.
- Proteja el dispositivo de gotas de agua y espráis.
- Utilice un paño limpio y seco para limpiarlo.
- NUNCA utilice líquidos corrosivos.
- Para eliminar la suciedad persistente, utilice un paño ligeramente húmedo y un producto de limpieza suave.
- Para evitar daños y reparaciones relacionadas con estos, asegúrese de que no entre humedad en el dispositivo mientras lo limpia.

ALMACENAMIENTO

- Deje que el dispositivo se enfríe por completo antes de guardarlo.
- Cuando no esté utilizando el dispositivo, guárdelo en un ambiente seco, protegido del polvo y de la luz solar directa.
- Utilice el embalaje original para guardarlo.

INSTRUCCIONES

Descripción del producto: véase página 2, imagen A.

1. Botón Encender/Apagar/Luz LED **2.** Puerto USB **3.** Caja de almacenamiento **4.** Orificio de aromaterapia **5.** Área de carga inalámbrica

Conecte el cable de alimentación USB al puerto USB y al adaptador de corriente.

- Voltaje recomendado: 5V (CC). Entrada del adaptador de corriente: 2A.
- Cuando esté conectado correctamente, el indicador LED parpadeará en azul y luego en rojo. El esterilizador ya está listo para su uso.

Coloque los objetos dentro de la caja y use la tapa para cerrarla. Pulse el botón una vez para el Modo Aséptico 1, dos veces para el Modo Aséptico 2: véase página 2, imagen A1.

- Modo Aséptico 1: Un minuto de desinfección. El indicador LED permanecerá encendido en rojo.
- Modo Aséptico 2: Cinco minutos de desinfección. El indicador LED parpadeará en rojo.

Para dar un toque de fragancia a sus objetos, añada 2-3 gotas de perfume en el orificio de aromaterapia.

Al colocar un teléfono inteligente compatible con la tecnología Qi sobre la tapa de la caja, este empezará a cargarse automáticamente de manera inalámbrica.

- El indicador LED permanecerá encendido en azul durante el proceso de carga.

La carcasa que protege el dispositivo móvil puede interferir con el proceso de carga. Si este es el caso, retírela.

Resolución de Problemas

El usuario puede solucionar algunos problemas. Si el problema persiste después de llevar a cabo las siguientes soluciones, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Prozis.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUCIÓN
El dispositivo no funciona.	El cable no está conectado correctamente.	Extraiga el cable y vuelva a intentarlo.
	El cable no funciona.	Compruebe que el cable de carga USB no esté dañado.
	Fuente de alimentación incorrecta.	Asegúrese de usar el voltaje adecuado.

Certificado de Garantía

Todos los productos eléctricos y electrónicos comercializados por Prozis a través de www.prozis.com están cubiertos por la garantía aplicable a la compraventa de bienes de consumo.

CONSIDERACIONES GENERALES

En el presente documento se describen los términos y condiciones de la garantía que Prozis ofrece a sus clientes finales.

La presente garantía se aplica exclusivamente a los clientes que adquieran el producto para fines no profesionales.

PERÍODO DE GARANTÍA

Prozis garantiza que el producto no presentará defectos de materiales ni de fabricación durante un período de 2 años a partir de la fecha de compra por parte del cliente y su respectiva entrega, o durante un periodo más largo si así lo establece la legislación nacional vigente. En caso de que el producto requiera reparación, el plazo de garantía de 2 años se suspende durante el período en que el artículo se encuentre en reparación.

CONSUMIBLES

La reducción gradual del rendimiento como consecuencia del uso prolongado de los componentes consumibles del producto, como las pilas/baterías, no está cubierta por esta garantía a menos que la avería sea atribuible a defectos de diseño, material o fabricación.

CÓMO PRESENTAR UNA RECLAMACIÓN

Para poder ejercer su derecho de garantía, deberá ponerse en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Prozis a través de los canales de comunicación indicados en la página web de Prozis y seguir las instrucciones o recomendaciones proporcionadas.

La información de contacto y asistencia técnica también se encuentra disponible al final de la presente garantía.

Cualquier reclamación relacionada con la presente garantía solo será válida si el cliente original presenta el justificante de compra, pudiendo este ser la factura o el recibo original que permita comprobar la fecha de compra y el modelo del producto.

REPARACIONES EN GARANTÍA

Las reparaciones en garantía no puede efectuarse por servicios técnicos de terceras partes. La presente garantía no cubre reparaciones o daños directamente ocasionados por dichas reparaciones que hayan afectado o provocado los daños que son objeto de la reclamación de garantía.

EXCLUSIONES

Quedan excluidas de la cobertura los siguientes casos:

1. Cualquier desgaste de piezas y componentes como consecuencia del uso normal del producto.
2. Daños estéticos externos como agrietamientos, abolladuras, arañazos y otros tipos de daños superficiales.
3. Cualquier avería provocada por un uso inadecuado del producto, contraviniendo lo especificado en las instrucciones del manual de uso.
4. Uso y almacenamiento inadecuado del producto, contraviniendo lo especificado en las instrucciones del manual de uso.
5. Intento de reparación del producto por un tercero no autorizado.
6. Cambios o alteraciones de piezas o componentes internos o externos.
7. Daños producidos por fuga del contenido de las pilas/baterías como consecuencia de la ruptura de cualquiera de sus componentes, o por el uso incorrecto del producto.
8. Averías o daños por razones que no pueden atribuirse a la fabricación o diseño del producto.
9. Uso del producto en actividades profesionales, comerciales o empresariales.
10. Avería debido a un uso que no respeta las normas técnicas o de seguridad vigentes o las instrucciones del manual del uso.

Los servicios proporcionados por Prozis de reparación o arreglo de cualquier fallo o avería como consecuencia de cualquiera de las situaciones excluidas anteriormente mencionadas estarán sujetos al pago de costes de mano de obra, transporte y componentes.

El cliente asumirá todos los riesgos de pérdidas y daños que pueda sufrir el producto durante el transporte a Prozis. La presente garantía quedará anulada si las etiquetas o los adhesivos del producto devuelto han sido retirados o están dañados, manipulados o modificados de alguna manera.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

Prozis no se responsabiliza de daños o pérdidas indirectos como consecuencia del uso del producto.

CÓMO SOLICITAR EL SERVICIO DE GARANTÍA

Para obtener el servicio de garantía, primero deberá ponerse en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Prozis a través de los canales de comunicación indicados en la página web de Prozis y seguir las instrucciones o recomendaciones proporcionadas. Envíe el producto en su embalaje original, incluyendo todos los accesorios y documentación a la siguiente dirección:

PROZIS
Rua do Cais n° 198
4830-345 Póvoa de Lanhoso
Braga - Portugal

CONTACTO


Para cualquier información adicional, Prozis estará siempre a su disposición a través de nuestro canal de comunicación del Servicio de Atención al Cliente, disponible en www.prozis.com/support

Prozis é uma marca comercial registada da PROZIS.COM, S.A.

A Prozis reserva-se o direito de ajustar ou modificar o produto ou qualquer documentação associada com o intuito de garantir a sua aptidão para utilização, a qualquer altura e sem aviso prévio.

A versão mais recente do manual de utilizador deste produto pode ser consultada em www.prozis.com

Declaração de Conformidade Legal

 A Prozis declara pelo presente documento que o Esterilizador com UV e Carregamento Sem Fios - **Pure+** da Prozis está totalmente em conformidade com todas as normas especificadas na legislação aplicáveis, bem como com outras cláusulas relevantes.

A Prozis estará sempre disponível para esclarecimentos adicionais através dos canais de comunicação de apoio ao cliente disponíveis no site www.prozis.com/support



Para evitar qualquer impacto no ambiente ou na saúde humana devido a substâncias perigosas presentes em dispositivos elétricos e eletrónicos, espere-se que os utilizadores finais de tais dispositivos compreendam o significado do símbolo que consiste num contentor do lixo riscado. Não elimine equipamentos elétricos e eletrónicos juntamente com resíduos domésticos indiferenciados, mas sim de forma separada e adequada.



A embalagem que protege o dispositivo contra danos de transporte é feita de materiais não poluentes que podem ser eliminados nos pontos de reciclagem locais.

Avisos de Segurança



PERIGO! Este símbolo, em combinação com a nota **Perigo**, alerta para uma situação de risco elevado. O não cumprimento deste aviso poderá causar lesões nos membros e risco de vida.



PERIGO PARA CRIANÇAS E PESSOAS COM INCAPACIDADES

- Os materiais da embalagem não são brinquedos. As crianças não devem brincar com os materiais da embalagem. Existe o risco de asfixia.
- Este produto pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou que tenham recebido instruções relativas à utilização segura do produto e compreendam os riscos associados.

- As crianças não devem brincar com o dispositivo.
- A limpeza e a manutenção não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Mantenha o dispositivo fora do alcance das crianças.



Este produto destina-se apenas a uso interior.

Nota: As luzes UV não podem ser substituídas! Este dispositivo não contém quaisquer peças substituíveis. Não tente aceder nem modificar componentes internos.



CUIDADO! Este símbolo alerta para situações perigosas que podem originar ferimentos ligeiros ou danos, avaria e/ou destruição do dispositivo.

PARA EVITAR FERIMENTOS NO UTILIZADOR OU EM TERCEIROS, CERTIFIQUE-SE DE QUE CUMPRE OS REQUISITOS QUE SE SEGUEM.



RISCO DE DANOS MATERIAIS

- Examine o produto antes de cada utilização!
- Interrompa a sua utilização caso detete danos no produto ou no cabo de ligação!
- Nenhuma das peças deste produto pode ser reparada pelo utilizador.
- Mantenha o produto afastado da humidade e de salpicos ou gotas de água!
- Não coloque velas acesas nem fontes de chama aberta sobre ou junto do dispositivo.
- Caso detete fumo ou um ruído ou odor invulgar, desligue imediatamente a ligação USB.
- Alterações súbitas de temperatura podem causar condensação no interior do produto. Permita que o produto se ajuste durante alguns momentos antes de o utilizar novamente de modo a evitar curtos-circuitos.
- Não utilize o dispositivo junto de fontes de calor, como radiadores ou outros dispositivos emissores de calor.
- Não atire o produto para o fogo nem o exponha a temperaturas elevadas.
- Nunca abra o produto. Este não contém peças internas que exijam manutenção.
- O produto não deve ser tapado durante a utilização.
- Não insira produtos estranhos no produto, nem permita que permaneçam sobre a superfície de carregamento Qi durante a utilização.

Manual de Utilizador

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 x Esterilizador com UV e carregamento sem fios - Pure+ da Prozis
- 1 x Cabo de carregamento USB
- 1 x Dispensador de aromas
- 1 x Guia rápido

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue o dispositivo e remova todos os cabos antes de o limpar!
- Não utilize agentes de limpeza agressivos ou abrasivos ou materiais como creme de limpeza ou palha de aço para limpar os componentes. Estes podem danificar a superfície superior do aparelho.
- Proteja o dispositivo de gotas e salpicos de água.
- Utilize apenas um pano limpo e seco para limpar o modelo.
- NUNCA utilize líquidos corrosivos.
- Utilize um pano ligeiramente humedecido e um agente de limpeza neutro para remover sujidade resistente.
- Certifique-se de que não entra humidade no produto ao limpar, para evitar danos no produto e subseqüentes reparações.

ARMAZENAMENTO

- Permita que o dispositivo arrefeça completamente antes de o guardar.
- Quando não estiver a utilizar o produto, guarde-o num ambiente seco, protegido do pó e da luz solar direta.
- Guarde o aparelho na embalagem original fornecida.

INSTRUÇÕES

Descrição do produto: consultar a página 2, figura A.

1. Botão de alimentação / Luz LED **2.** Porta USB **3.** Caixa de armazenamento **4.** Orifício de aromaterapia **5.** Carregamento sem fios

Ligue o cabo de alimentação USB à porta USB e ao adaptador.

- Tensão recomendada: CC 5 V, tensão do adaptador: 2 A.
- Quando estiver corretamente ligado, o LED irá piscar a azul e, em seguida, a vermelho. A sua caixa de esterilização está pronta a ser utilizada.

Coloque os seus artigos no interior da caixa e utilize a tampa para fechá-la: consultar a página 2, figura A1.

- Modo assético 1: Um minuto de desinfeção. A luz LED irá permanecer vermelha durante a utilização.
- Modo assético 2: Cinco minutos de desinfeção. A luz LED irá piscar a vermelho durante a utilização.

Para adicionar alguma fragrância aos seus objetos, coloque 2 ou 3 gotas de perfume no orifício de aromaterapia.

Quando colocar um smartphone compatível com Qi sobre a tampa da caixa, o carregamento sem fios irá começar automaticamente.

- A luz LED irá permanecer azul durante o processo de carregamento.

A cobertura que protege o dispositivo móvel pode interferir com o processo de carregamento. Se for o caso, remova-a.

Resolução de Problemas

Certos problemas que surjam podem ser resolvidos pelo utilizador. Se o problema persistir após experimentar as seguintes soluções, entre em contacto com o serviço de apoio ao cliente da Prozis.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUÇÃO
O dispositivo não está a funcionar.	O cabo não está devidamente ligado.	Retire o cabo e tente novamente.
	Avaria do cabo.	Verifique o cabo de carregamento USB quanto a possíveis danos.
	Fonte de alimentação incorreta.	Certifique-se de que está a utilizar a tensão adequada.

Declaração de Garantia

Todos os produtos elétricos e eletrónicos comercializados pela Prozis através do site www.prozis.com estão abrangidos pela garantia aplicável à aquisição e venda de bens de consumo.

CONSIDERAÇÕES GERAIS

Este documento contém os termos e as condições da garantia da Prozis para consumidores finais.

Esta garantia é válida exclusivamente para consumidores que adquiram o produto para fins não profissionais.

PERÍODO DE GARANTIA

A Prozis garante um produto sem defeitos de material e fabrico durante um período de 2 anos, a contar a partir da data de aquisição inicial pelo consumidor e respetiva entrega, ou durante mais tempo se legalmente determinado pela legislação nacional aplicável.

Na eventualidade de ser necessário efetuar uma reparação, este período de 2 anos é interrompido durante o tempo de reparação.

CONSUMÍVEIS

A redução gradual do desempenho causada pela utilização prolongada dos componentes consumíveis do produto, como pilhas/baterias, não se encontra abrangida por esta garantia, exceto se a avaria tiver sido causada por defeitos no design, nos materiais ou no fabrico.

COMO APRESENTAR UMA RECLAMAÇÃO

Se surgir a necessidade de exercer os direitos concedidos ao utilizador através desta garantia, entre em contacto com o apoio ao cliente da Prozis através dos canais de comunicação indicados no site da Prozis e siga as instruções ou recomendações fornecidas. As informações de contacto e assistência técnica também estão indicadas no final desta garantia.

Quaisquer reclamações efetuadas relativamente a esta garantia apenas serão válidas se for apresentada a prova de compra pelo cliente original. Esta prova de compra poderá ser a fatura ou o recibo original, desde que inclua informações referentes à data de aquisição e ao nome do modelo do produto.

REPARAÇÕES DENTRO DA GARANTIA

As reparações ao abrigo desta garantia não podem ser efetuadas por terceiros. Esta garantia não se aplica a reparações, ou danos causados diretamente por tais reparações, que tenham afetado ou causado os danos que constituem o objeto desta reclamação de garantia.

EXCLUSÕES

As situações que se seguem não se encontram abrangidas por esta garantia:

1. Qualquer desgaste de peças e componentes resultante da utilização normal do produto.
2. Fissuras, amolgadelas, riscos e outros tipos de danos superficiais que afetam apenas o aspeto do produto.
3. Qualquer avaria causada por uma utilização inadequada do produto que não esteja de acordo com as instruções do manual de utilizador.
4. Utilização e armazenamento do produto que não estejam em conformidade com as instruções do manual de utilizador.
5. Abertura do produto por terceiros não autorizados a proceder à sua reparação.
6. Modificação ou alteração de peças ou componentes, quer sejam internos ou externos.
7. Danos causados por vazamento da pilha/bateria resultante da quebra de qualquer um dos seus componentes ou da utilização incorreta do produto.
8. Avaria ou danos devido a motivos que não podem ser atribuídos ao fabrico ou design do produto.
9. Utilização do produto no contexto de empresa, profissional ou comercial.
10. Avaria devido a uma utilização que não cumpra as normas técnicas ou de segurança em vigor ou as instruções do manual de utilizador

Os serviços fornecidos pela Prozis de reparação ou correção de falhas ou avarias resultantes da verificação de qualquer uma das situações excluídas acima mencionadas estarão sujeitos ao pagamento dos custos com mão de obra, transporte e componentes.

O cliente deverá assumir todos os riscos de perda do produto e danos causados ao mesmo durante o transporte até à Prozis. Esta garantia será nula se o produto devolvido for recebido com etiquetas ou autocolantes que foram removidos, danificados, adulterados ou modificados de alguma forma.

RESPONSABILIDADE LIMITADA

A Prozis não pode ser responsabilizada por perdas ou danos indiretos devido à utilização do produto.

O QUE FAZER?

Para solicitar um serviço previsto na garantia, deve primeiro contactar o apoio ao cliente da Prozis através dos canais de comunicação indicados no site da Prozis e seguir as instruções e recomendações fornecidas.

Devolva o produto dentro da sua embalagem original, incluindo todos os acessórios e toda a documentação, para a seguinte morada:

PROZIS
Rua do Cais n.º 198
4830-345 Póvoa de Lanhoso
Braga - Portugal

CONTACTOS

A Prozis está sempre disponível para esclarecimentos adicionais através do seu canal de comunicação de apoio ao cliente em www.prozis.com/support

PROZIS

Zona Franca Industrial
Plat 28 - Pavilhão K - Mod 6
9200-047 Caniçal, Madeira